

القائمة المرحلية الموحدة للمركز المالي
كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠ (مراجعة)

٣٠ يونيو ٢٠٢٠ ألف دولار أمريكي	٣١ ديسمبر ٢٠١٩ ألف دولار أمريكي	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٩ ألف دولار أمريكي
--------------------------------	---------------------------------	---------------------------------------

الموجودات			
ودائع لدى بنوك وتحت الطلب	١٦٢,٠٩١	٧١,٣٦٩	١٠٧,٢٩٢
إيداعات لدى البنوك	١٠٣,٥٥١	٢٣٦,١١٠	٢٤٣,٥٢٩
إستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	٧٧,٩٧٥	٩٧,٧٧٨	٨٠,٧٦٠
إستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	١٢٠,٤٨٤	١٣١,٠٤٨	١٣٦,٩١٤
إستثمارات مدرجة بالتكلفة المطفأة	-	٢٨٠	٢٨٣
قروض وذمم مدينة	٢٧,٤٤١	٢٧,٧٧٨	٢٥,٣٤٩
موجودات أخرى	٦٣,٤٢٥	٦٢,٩٣٣	٦١,٠٨٦
إستثمارات في شركات زميلة	٦٥,٥٠٩	٧٥,٧٧٤	٧٥,٠٧٨
إستثمارات عقارية	١٠١,٨٨٤	١٠٢,٧١٣	٩٧,٨٧٣
ممتلكات ومعدات	٥٠,١٤٢	٥١,٨٤٩	٥١,٧٠٩
الشهرة وموجودات غير ملموسة أخرى	٦٤,٨٣٥	٦٥,٥٩١	٦٦,٠٦٣
مجموعة موجودات مهيئة للاستيعاد محفط بها لغرض البيع	٤١,٣١٠	-	-

مجموع الموجودات	٨٧٩,٠٩٧	٩٢٣,٢٢٣	٩٤٥,٩٣٦
المطلوبات وحقوق الملكية			
مبالغ مستحقة لبنوك ومؤسسات مالية أخرى	١٥٤,٧٠٢	٣٠٧,٧٨٤	٢٥٧,٨٨٢
ودائع العملاء	٧٧,١٧٤	٢٢,٦٤٧	٥٢,٤٢٧
قروض مستحقة الدفع	١٣١,٨٩٦	٣٦,٨٧٥	٧٩,٨٥٦
سندات طويلة الأجل	١٢٩,٩٨٠	١٣١,٩٤٨	١٣١,٨٤٤
مطلوبات أخرى	٨٣,٧٧٠	٩٠,٩٦٥	٩٢,٧٢١
مجموع المطلوبات	٥٧٧,٥٢٢	٥٩٠,٢١٩	٦١٤,٧٣٠

حقوق الملكية			
رأس المال	١١٦,١٣٢	١١٦,١٣٢	١١٦,١٣٢
علاوة إصدار أسهم	٥,٦٨٧	٥,٦٨٧	٥,٦٨٧
احتياطي قانوني	٥٢,٠٣٢	٥٢,٠٣٢	٥٠,٨٩٠
احتياطي عام	٣١,٧٦٣	٣١,٧٦٣	٣٠,٦٢١
احتياطي القيمة العادلة	(٨,٩٧٢)	(٦,٠٠٩)	(٧,٨٧٢)
احتياطي تحويل عملات أجنبية	(٥,٥٩٧)	(٤,٥٦٩)	(٤,٨١٤)
أرباح ميثقة	٢,١٧٠	١٥,٩١١	٧,٥٩٤
رأس المال والاحتياطيات العائدة إلى مساهمي الشركة الأم	١٩٣,٢١٥	٢١٠,٩٤٧	١٩٨,٢٣٨
رأس المال الدائم فئة ١	٣٣,٠٠٠	٣٣,٠٠٠	٣٣,٠٠٠
حقوق غير مسيطرة	٧٥,٣١٠	٨٩,٠٥٧	٩٩,٩٦٨
مجموع حقوق الملكية	٣٠١,٥٧٥	٣٣٣,٠٠٤	٣٣١,٢٠٦
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية	٨٧٩,٠٩٧	٩٢٣,٢٢٣	٩٤٥,٩٣٦

القائمة المرحلية الموحدة للتغيرات في حقوق الملكية

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠ (مراجعة)

القائمة المرحلية الموحدة للدخل

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠ (مراجعة)

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو	٢٠٢٠ ألف دولار أمريكي	٢٠١٩ ألف دولار أمريكي
---------------------------------------	-----------------------	-----------------------

العمليات المستمرة		
(خسارة) دخل الإستثمار – صافي دخل الفوائد	(٦,٥٦١)	١٧,٢٥٠
رسوم وعمولات – صافي مكاسب تحويل عملات أجنبية – صافي حصة البنك من نتائج الشركات الزميلة – صافي	(٣,٨٢٦)	٢٢,٤١٣
مجموع الدخل مصروفات الفوائد	٣١,١٣٣	٣٠,٨٢٣
الدخل التشغيلي قبل المصروفات والمخصصات	١٧٦	٩٦
رواتب ومزايا مصروفات عامة وإدارية	(٧,١٥١)	٣,٩٤١
الدخل التشغيلي قبل المخصصات والضريبة	٢٠,٣٢٢	٥٧,٢٧٣
الخسائر الائتمانية المتوقعة – صافي	(٩,١١٩)	(١١,٠٠٧)
(الخسارة) الربح قبل الضرائب من العمليات المستمرة	١١,٢٠٣	٤٦,٢٦٦
الضرائب – صافي	(١٦,٢٩٨)	(٢٢,٩٨٨)
(الخسارة) الربح للفترة من العمليات المستمرة	(١٠,٥٧٠)	(١٥,١٥٩)
الخسائر الائتمانية المتوقعة – صافي	(١٥,٦٦٥)	٨,١١٩
(الخسارة) الربح للفترة من العمليات المستمرة	(٣٥٥)	١٢٤
الضرائب – صافي	(١٦,٠٢٠)	٨,٢٤٣
(الخسارة) الربح للفترة من العمليات المستمرة	(٣٥)	(٨٧٧)

العمليات الموقوفة		
صافي الربح من العمليات الموقوفة	٤٤٤	-
(الخسارة) الربح للفترة	(١٥,٦١١)	٧,٣٦٦
صافي (الخسارة) الربح للفترة العائد إلى: مساهمي الشركة الأم		
- من العمليات المستمرة	(١٠,٤٥٧)	٤,٢٥٧
- من العمليات الموقوفة	٢٦٦	-
حقوق غير مسيطرة	(١٠,١٩١)	٤,٢٥٧
- من العمليات المستمرة	(٥,٥٩٨)	٣,١٠٩
- من العمليات الموقوفة	١٧٨	-
صافي (الخسارة) الربح للفترة العائد إلى: مساهمي الشركة الأم	(٥,٤٢٠)	٣,١٠٩

القائمة المرحلية الموحدة للدخل الشامل
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠ (مراجعة)

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو	٢٠٢٠ ألف دولار أمريكي	٢٠١٩ ألف دولار أمريكي
---------------------------------------	-----------------------	-----------------------

صافي (الخسارة) الربح للفترة	(١٥,٦١١)	٧,٣٦٦
الخسارة الشاملة الأخرى		
البندو التي من الممكن إعادة تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة	(٢,٩٩٧)	(٢٩٤)
احتياطي تحويل عملات أجنبية	(٣,٦٤٧)	-
تغيرات القيمة العادلة للإستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	(١٢٩)	(٨٣٥)
تحولات التدفقات النقدية	(٦,٧٧٣)	(١,١٢٩)
البندو التي لا يمكن إعادة تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة	(١٠,٩٨١)	(٧,٤٢١)
تغيرات القيمة العادلة للإستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	(٤,٢٠٨)	(٦,٣٠٢)
مجموع الخسارة الشاملة الأخرى	(١٠,٩٨١)	(٧,٤٢١)
مجموع الخسارة الشاملة للفترة	(٦٦,٥٩٢)	(٦٥)
مجموع (الخسارة) الدخل الشامل العائد إلى: مساهمي الشركة الأم	(١٥,٩٧١)	(٢,٠٠٣)
- حقوق غير مسيطرة	(١٠,٦٢١)	١,٩٢٨
	(٢٦,٥٩٢)	(٦٥)

القائمة المرحلية الموحدة المختصرة للتدفقات النقدية

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو	٢٠٢٠ ألف دولار أمريكي	٢٠١٩ ألف دولار أمريكي
---------------------------------------	-----------------------	-----------------------

صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) من الأنشطة التشغيلية	(٨١,١١٩)	٥٧,٠٢٢
صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الإستثمارية	(٣٥,٣٣٧)	(٤)
صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية	(٩٣,٢٦٠)	١٧,٨٣١
تعديلات تحويل العملات الأجنبية	(١,١٣٩)	(١٧٦)
تغيرات في حقوق غير مسيطرة	(٣,٠٧٦)	١,٩٩٤
صافي التغيرات في النقد وما في حكمه	(٢٧,٨١١)	٧٦,٦٧٧
النقد وما في حكمه في ١ يناير	٢٦٧,٣١٤	٢٢٧,٤٢٨
النقد وما في حكمه في ٣٠ يونيو	٢٣٩,٥٠٣	٣١٤,١٠٥

الرصيد في ١ يناير ٢٠٢٠	١١٦,١٣٢	٥,٦٨٧	٥٢,٠٣٢	٣١,٧٦٣	(٥,٥٩٧)	٢,١٧٠	١٩٣,٢١٥	٣٣,٠٠٠	٧٥,٣١٠	٣٠١,٥٧٥
الخسارة للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
خسارة شاملة أخرى للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مجموع الخسارة الشاملة للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
محول عند استيعاد استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
سداد فائدة على رأس المال الدائم فئة ١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تغيرات أخرى في حقوق غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠	١١٦,١٣٢	٥,٦٨٧	٥٢,٠٣٢	٣١,٧٦٣	(٨,٩٧٢)	٢,١٧٠	١٩٣,٢١٥	٣٣,٠٠٠	٧٥,٣١٠	٣٠١,٥٧٥
الرصيد في ١ يناير ٢٠١٩	١٠١,١٣٢	٥,٦٨٧	٥٠,٨٩٠	٣٠,٦٢١	(١٠,١٢١)	١٣,٢١٨	١٨٦,٩٩٢	٢٢,٠٠٠	٩٤,٨٦٣	٢١٤,٨٥٦
الربح للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
خسارة شاملة أخرى للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مجموع (الخسارة) الدخل الشامل للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
رأس المال الصادر	١٥,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
محول عند استيعاد استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
سداد فائدة على رأس المال الدائم فئة ١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تغيرات أخرى في حقوق غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٩	١١٦,١٣٢	٥,٦٨٧	٥٠,٨٩٠	٣٠,٦٢١	(٧,٨٧٢)	٧,٥٩٤	١٩٨,٢٣٨	٣٣,٠٠٠	٩٩,٩٦٨	٢٣١,٢٠٦

استخرجت القائمة المرحلية الموحدة للمركز المالي والقائمة المرحلية الموحدة للدخل و القائمة المرحلية الموحدة للتدفقات النقدية والقائمة المرحلية الموحدة للتغيرات في حقوق الملكية المبينة أعلاه من

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة لبنك الخليج المتحد ش.م.ب. (مقفلة) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٠. والتي تمت الموافقة عليها من قبل مجلس الإدارة في ١٢ أغسطس ٢٠٢٠ وتمت مراجعتها من قبل ارنست ويونغ – مملكة البحرين



بنك الخليج المتحد ش.م.ب. (مقفلة)
United Gulf Bank B.S.C. (Closed)

حسين لالاني
الرئيس التنفيذي

فيصل العيار
نائب رئيس مجلس الإدارة

مسعود حيات
رئيس مجلس الإدارة

بنك الخليج المتحد ص.ب.٥٩٦٤ ، برج بنك الخليج المتحد ، المنامة ، مملكة البحرين, هاتف: ٥٣٢٢٢٣٣ ١٧ ٩٧٢+, فاكس: ٥٣٢١٣٧ ١٧ ٩٧٢+, سجل تجاري رقم ١٠٥٥٠

www.ugbbh.com